

Legally responsible person

Producer
Firma Handlowa LEAN
Oświatowa44
Zawiercie
42-400
zamowienia@leantoys.pl
884 877 700

EN: Product identified by EAN number 5905991086925

is subject to following safety information:

PL: Produkt identyfikowany numerem EAN 5905991086925

jest zaopatrzony w następujące informacje dotyczące bezpieczeństwa

DE: Das mit der EAN-Nummer 5905991086925

gekennzeichnete Produkt ist mit den folgenden Sicherheitsinformationen versehen:

FR: Produit identifié par le numéro EAN 5905991086925

est soumis aux informations de sécurité suivantes:

NL: Product geïdentificeerd met EAN-nummer 5905991086925

is onderhevig aan de volgende veiligheidsinformatie:

SV: Produkt identifierat med EAN-nummer 5905991086925

för följande säkerhetsinformation:

IT: Prodotto identificato dal numero EAN 5905991086925

il soggetto alle seguenti informazioni sulla sicurezza:

Produkt nieodpowiedni dla dzieci poniżej 3 lat ? zawiera małe elementy, które mogą stanowić ryzyko zadawienia. Używaj wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej, zwłaszcza u młodszych dzieci. Gra polega na uderzaniu młotkiem ? nie uderzaj młotkiem w inne osoby, zwierzęta, meble ani inne przedmioty ani elementy gry (kreciki/przyciski). Nie używaj gry na krawędziach stołów, przy schodach ani w pobliżu ostrych krawędzi ? ryzyko upadku lub urazu podczas energicznych ruchów. Upewnij się, że wokół miejsca zabawy nie ma przedmiotów, o które dziecko może się potknąć lub uderzyć. Nie pozwalać dzieciom wkładać młotka ani elementów gry do ust ? ryzyko zadawienia lub uszkodzenia zębów. Jeśli gra wydaje dźwięki, nie przystawiać głosu blisko bezpośrednio do ucha ? ryzyko uszkodzenia słuchu. Nie modyfikować gry, nie przerabiać młotka ani nie zastępować ich cięszymi przedmiotami ? może to zwiększyć ryzyko urazu. Nie używać w pobliżu wody ani na bardzo wilgotnej powierzchni;

jeżeli gra zawiera elementy elektroniczne ? chroni przed zachlapaniem. Trzyma z dala od ognia i wysokiej temperatury ? tworzywo może się odkształcić lub stopić. W razie uszkodzenia (pęknięcia obudowy, wystające ostre krawędzie, oderwane elementy, uszkodzony młotek) natychmiast przerwać użytkowanie i usunąć produkt z zasięgu dzieci.

Product not suitable for children under 3 years — contains small parts that may present a choking hazard. Use only under adult supervision, especially for younger children. The game involves hitting with a hammer — do not strike other people, animals, furniture or any objects other than the game pieces (moles/buttons). Do not use the game on the edges of tables, near stairs or close to sharp edges — risk of falling or injury during vigorous movements. Ensure the play area is free of objects that a child could trip over or hit. Do not allow children to put hammers or game pieces into their mouths — risk of choking or damage to teeth. If the game produces sounds, do not place the speaker directly against the ear — risk of hearing damage. Do not modify the game, alter the hammers or replace them with heavier objects — this may increase the risk of injury. Do not use near water or on very wet surfaces; if the game contains electronic components, protect them from splashing. Keep away from sources of fire and high temperatures — the material may deform or melt. If damaged (cracked housing, protruding sharp edges, detached parts, damaged hammer) discontinue use immediately and remove the product from children's reach.

Produkt nicht geeignet für Kinder unter 3 Jahren ? enthält Kleinteile, die eine Erstickungsgefahr darstellen können. Nur unter Aufsicht eines Erwachsenen verwenden, insbesondere bei jüngeren Kindern. Das Spiel besteht darin, mit einem Hammer zu schlagen ? nicht mit dem Hammer auf andere Personen, Tiere, Möbel oder andere Gegenstände als Spielteile (Maulwürfe/Knöpfe) schlagen. Das Spiel nicht an Tischkanten, an Treppen oder in der Nähe scharfer Kanten verwenden ? Sturz- oder Verletzungsgefahr bei energischen Bewegungen. Sicherstellen, dass sich um den Spielbereich keine Gegenstände befinden, über die das Kind stolpern oder gegen die es stoßen kann. Kinder nicht die Hammer oder Spielteile in den Mund stecken lassen ? Erstickungsgefahr oder Zahnverletzungen. Falls das Spiel Geräusche erzeugt, den Lautsprecher nicht direkt an das Ohr halten ? Gefahr von Hörschädigung. Das Spiel nicht modifizieren, die Hammer nicht umbauen oder durch schwerere Gegenstände ersetzen ? dies kann das Verletzungsrisiko erhöhen. Nicht in der Nähe von Wasser oder auf sehr feuchter Oberfläche verwenden; falls das Spiel elektronische Bauteile enthält ? vor Spritzwasser schützen. Von Feuerquellen und hoher Temperatur fernhalten ? das Material kann sich verformen oder schmelzen. Bei Beschädigung (Risse im Gehäuse, hervorstehende scharfe Kanten, lose Teile, beschädigter Hammer) sofort die Benutzung einstellen und das Produkt aus der Reichweite von Kindern entfernen.

Produit non adapté aux enfants de moins de 3 ans — contient de petites pièces pouvant présenter un risque d'étouffement. À utiliser uniquement sous la surveillance d'une personne adulte, en particulier pour les enfants plus jeunes. Le jeu consiste à frapper avec un marteau — ne pas

frapper avec le marteau d'autres personnes, animaux, meubles ni d'autres objets que les éléments du jeu (taupes/boutons). Ne pas utiliser le jeu au bord des tables, près des escaliers ni à proximité de bords tranchants — risque de chute ou de blessure lors de mouvements énergiques. S'assurer qu'il n'y a aucun objet autour de l'aire de jeu sur lequel l'enfant pourrait se prendre les pieds ou se cogner. Ne pas permettre aux enfants de mettre les marteaux ou des éléments du jeu dans la bouche — risque d'étouffement ou d'endommagement des dents. Si le jeu émet des sons, ne pas placer le haut-parleur directement contre l'oreille — risque d'endommagement de l'audition. Ne pas modifier le jeu, ne pas transformer les marteaux ni les remplacer par des objets plus lourds — cela peut augmenter le risque de blessure. Ne pas utiliser à proximité d'eau ni sur une surface très humide ; si le jeu contient des éléments électroniques — protéger contre les éclaboussures. Garder à l'écart des sources de feu et des fortes températures — le matériau peut se déformer ou fondre. En cas de dommage (fissure du boîtier, arêtes vives saillantes, pièces détachées, marteau endommagé), cesser immédiatement l'utilisation et retirer le produit de la portée des enfants.

Produkten är inte lämplig för barn under 3 år — innehåller små delar som kan utgöra en kvävningsrisk.
Använd endast under övervakning av en vuxen, särskilt för yngre barn.
Spelet går ut på att slå med en hammare — slå inte med hammaren mot andra personer, djur, möbler eller andra föremål än spelets element (mullvadar/knappar).
Använd inte spelet på bordskanter, vid trappor eller nära vassa kanter — risk för fall eller skada vid kraftiga rörelser.
Se till att det inte finns några föremål runt lekplatsen som barnet kan snubbla över eller slå i.
Lat inte barn stoppa hammare eller spelelement i munnen — kvävningsrisk eller risk för skada på tanderna.
Om spelet avger ljud, håll inte högtalaren direkt mot örat — risk för hörselskada.
Modificera inte spelet, ändra inte hammrarna och ersätt dem inte med tyngre föremål — detta kan öka risken för skador.
Använd inte nära vatten eller på mycket fuktiga ytor; om spelet innehåller elektroniska delar — skydda mot stänk.
Håll borta från eld och högvärme — materialet kan deformeras eller smälta.
Vid skada (sprucket hölje, utstickande vassa kanter, lösa delar, trasig hammare) avbryt omedelbart användningen och ta bort produkten ur barns räckhåll.

Product niet geschikt voor kinderen onder de 3 jaar — bevat kleine onderdelen die verstikkingsgevaar kunnen opleveren. Alleen te gebruiken onder toezicht van een volwassene, vooral bij jongere kinderen. Het spel bestaat uit slaan met een hamer — sla niet met de hamer op andere personen, dieren, meubels of andere voorwerpen dan de spelonderdelen (molletjes/knoppen). Gebruik het spel niet op tafelranden, bij trappen of in de buurt van scherpe randen — risico op vallen of verwonding bij energieke bewegingen. Zorg dat er rondom de speelplek geen voorwerpen liggen waar het kind over kan struikelen of tegenaan kan stoten. Laat kinderen de hamers of spelonderdelen niet in hun mond steken — risico op verstikking of beschadiging van tanden. Als het spel geluid maakt,

houd de luidspreker niet direct tegen het oor — risico op gehoorbeschadiging. **W**ijzig het spel niet, bewerk de hamers niet en vervang ze niet door zwaardere voorwerpen — dit kan het risico op letsel vergroten. **N**iet gebruiken in de buurt van water of op zeer vochtige oppervlakken; als het spel elektronische onderdelen bevat — bescherm tegen opspattend water. **B**uiten bereik van open vuur en hoge temperaturen houden — het materiaal kan vervormen of smelten. **B**ij beschadiging (gebarsten behuizing, uitstekende scherpe randen, losgeraakte onderdelen, beschadigde hamer) onmiddellijk gebruik staken en het product uit het bereik van kinderen verwijderen.

Prodotto non adatto a bambini di età inferiore a 3 anni - contiene piccole parti che potrebbero costituire un rischio di soffocamento. **U**sare esclusivamente sotto la supervisione di un adulto, soprattutto con i bambini più piccoli. **I**l gioco consiste nel colpire con un martello - non colpire con il martello altre persone, animali, mobili o altri oggetti diversi dagli elementi del gioco (talpe/pulsanti). **N**on usare il gioco ai bordi dei tavoli, vicino alle scale o in prossimità di spigoli vivi - rischio di caduta o di lesioni durante movimenti energici. **A**ssicurarsi che intorno all'area di gioco non vi siano oggetti su cui il bambino possa inciampare o contro cui possa urtare. **N**on permettere ai bambini di mettere i martelli o gli elementi del gioco in bocca - rischio di soffocamento o di danneggiamento dei denti. **S**e il gioco emette suoni, non avvicinare l'altoparlante direttamente all'orecchio - rischio di danni all'udito. **N**on modificare il gioco, non manomettere i martelli né sostituirli con oggetti più pesanti - ciò può aumentare il rischio di lesioni. **N**on usare in prossimità di acqua né su superfici molto umide; se il gioco contiene componenti elettronici - proteggerli dagli schizzi. **T**enere lontano da fonti di fuoco e da alte temperature - il materiale potrebbe deformarsi o sciogliersi. **I**n caso di danneggiamento (fessure nell'involucro, spigoli taglienti sporgenti, parti staccate, martello danneggiato) interrompere immediatamente l'uso e rimuovere il prodotto dalla portata dei bambini. Producto no adecuado para niños menores de 3 años: contiene piezas pequeñas que pueden presentar riesgo de asfixia. **U**sar únicamente bajo la supervisión de un adulto, especialmente con los niños más pequeños. **E**l juego consiste en golpear con un martillo: no golpear con el martillo a otras personas, animales, muebles ni otros objetos que no sean las piezas del juego (topos/pulsadores). **N**o utilizar el juego en los bordes de mesas, cerca de escaleras ni en las proximidades de bordes afilados: riesgo de caída o lesión durante movimientos energéticos. **A**segurarse de que alrededor del área de juego no haya objetos con los que el niño pueda tropezar o chocar. **N**o permitir que los niños se introduzcan los martillos ni las piezas del juego en la boca: riesgo de asfixia o de daños en los dientes. **S**í el juego emite sonidos, no acercar el altavoz directamente al oído: riesgo de daño auditivo. **N**o modificar el juego, no alterar los martillos ni sustituirlos por objetos más pesados: esto puede aumentar el riesgo de lesión. **N**o utilizar cerca del agua ni sobre superficies muy húmedas; si el juego contiene componentes electrónicos, protegerlos de salpicaduras. **M**antener alejado de fuentes de fuego y de altas temperaturas: el material puede deformarse o fundirse. **E**n caso de daño (grietas en la carcasa, bordes afilados

salientes, piezas desprendidas, martillo danado), suspender inmediatamente su uso y retirar el producto del alcance de los niños.